

## VII. Aarsberetninger og Regnskaber for Dansk-Islandsk Forbundsfond.

(Journ. Nr. 236/1919, 331/1920, 419/1921, 390/1922 og 170/1923).

### I. Aarsberetning og Regnskab for Aarene 1919 og 1920.

Dansk-Islandsk Forbundslov af 30. November 1918 bestemmer i sin Prg. 14: Danmarks Statskasse udreder et Beløb af 2 Millioner Kroner til Oprettelse af to Fond hvert paa en Million Kroner, hvis Formaal er at tjene til Styrkelse af den aandelige Forbindelse mellem Danmark og Island, til Fremme af islandsk Forskning og Videnskab og til Støtte af islandske Studerende. Det ene af disse Fond henlægges til Universitetet i Reykjavik, det andet til Universitetet i København. De nærmere Regler for Fondens Bestyrelse og Virksomhed fastsættes af Kongen paa Indstilling af hvert Lands Regering, efter at det paagældende Universitet er hørt.

I Henhold til denne Bestemmelse udbetalte Finansministeriet 14. December 1918 1 Mill. Kr. til Islands Statskasse, medens det 20. Maj 1919 udstedte et paa den danske Statskasse lydende 5 pCt. Indskrivningsbevis Folio 2 paa 1 Mill. Kr., saaledes at Renterne udbetaltes til Universitetet i København; og i en senere Skrivelse af 15. Julit 1920 til Statsministeriet har Finansministeriet udtalt, at den paa ovennævnte Indskrivningsbevis indestaaende Kapital Kroner 1,000,000 » i Henhold til Dansk-Islandsk Forbundslov af 30. December 1918 Prg. 14 er at anse som udredet til den til Universitetet i København henlagte Dansk-Islandsk Forbundsfond.

De nødvendige Forhandlinger om de nærmere Bestemmelser om Fondens Bestyrelse m. m. førtes i Løbet af Aaret 1919, saaledes at Hans Majestæt Kongen 15. Marts 1920 kunde stadfæste en saalydende

### *Fundats for dansk-islandsk Forbundsfond.*

1. I Henhold til dansk-islandsk Forbundslov af 30te November 1918 § 14 er Fonden oprettet med det Formaal at tjene til Styrkelse af den aandelige Forbindelse mellem Danmark og Island, til Fremme af islandsk Forskning og Videnskab og til Støtte af islandske Studerende, og henlagt til Universitetet i København.

2. Fondens Grundkapital, der ifølge fornævnte Lovbestemmelse udgør 1 Mill. Kr., er anbragt i danske Statsobligationer, for hvilke der af Finansministeriet er udfærdiget et i Universitetskvæsturen deponeret Indskrivningsbevis. Renten heraf, 25,000 Kr. halvaarlig, stilles hver 1ste Juni og 1ste December, første Gang 1ste Juni 1919, til Fondsbestyrelsens Raadighed gennem Universitetskvæsturen.

Forandring i Grundkapitalens Anbringelse kan kun ske med Bestyrelsens enstemmige Godkendelse, og efter at Konsistorium har erklæret sig.

Dersom Bestyrelsen i et Regnskabsaar ikke træffer Bestemmelse om Anvendelse af hele Aarets Indtægt, skal det uanvendte Beløb af Universitetskvæsturen anbringes paa betryggende Maade. Saadanne uanvendte Beløb kan af Fondens Bestyrelse anvendes i senere Regnskabsaar eller henlægges til Kapitalen, saaledes at kun Renten deraf senere kan anvendes. De Beløb, der paa denne Maade henlægges, anbringes af Universitetskvæsturen efter de for Universitetets Legatmidler gældende Regler.

Regnskabet er Kalenderaaret.

3. Fondens Bestyrelse bestaar af 5 Medlemmer. To af disse vælges af det Dansk-Islandske Nævns danske Afdeling blandt dennes Medlemmer, medens 3 vælges af Konsistorium blandt Universitetets Lærere. Valget gælder for 4 Aar, dog at den første Valgperiode udløber 30te November 1922.

4. Bestyrelsen fastsætter selv sin Forretningsorden og vælger selv sin Formand.

Den er beslutningsdygtig, naar tre af dens Medlemmer er til Stede og deltager i Afstemningen. Den fatter sine Beslutninger med simpel Stemmemflerhed, bortset fra de i §§ 2 og 6 nævnte Tilfælde.

5. Bestyrelsen er ulønnet, men afholder af Fondens Midler Udgifter til Administration, Rejser og Møder.

6. Bestyrelsen har den øverste Myndighed i alle Fondens Anliggender og fordeler, i Henhold til en forud bekendtgjort Plan, de Beløb, der hvert Aar staar til Raadighed; den kan hertil tilkalde sagkyndig Bistand.

For at i noget Aar mere end Halvdelen af det Beløb, der staar til Raadighed, skal kunne anvendes til Fremme af islandsk Forskning og Videnskab og til Støtte af islandske Studerende, kræves enstemmig Vedtagelse af Bestyrelsen.

Bestyrelsen kan bevilge Beløb en Gang for alle eller paa et eller flere Aar, dog i intet Tilfælde ud over et Femaar.

7. Bestyrelsen skal nøje paase, at de af den bevilgede Bidrag, Understøttelser og Tilskud anvendes paa rette Maade, og den kan i saa Henseende stille de Betingelser for Udbetalingen, som den i hvert enkelt Tilfælde maatte anse fornødne.

8. Bestyrelsen afgiver en aarlig Beretning om Fondens Virksomhed og et aarligt Regnskab, der revideres efter de for Universitetets Legater gældende Regler.

Beretning og Regnskab tilstilles Statsministeren, Undervisningsministeren, Rigsdagen og Universitetet, der offentliggør dem i sin Aarbog.

9. Ændringer i denne Fundats kan foretages paa den i Forbundslovens § 14, 2det Stk. angivne Maade under Iagttagelse af de i Loven

fastsatte Bestemmelser om Fondens Formaal og dens Henlæggelse til Universitetet i København.

Til Medlemmer af Fondens Bestyrelse valgte Konsistorium 21. April 1920 Professorerne Arup, Finnur Jónsson og Gammeltoft, medens Dansk-Islandsk Nævns danske Afdeling 12. Maj valgte Rektor Kragh M. L. og Redaktør Borghjerg M. F.; 17. Maj afholdtes konstituerende Møde, hvor Borghjerg valgtes til Formand for Tiden indtil 30. November 1920, medens Sekretærforretningerne for Fonden foreløbig overtoges af Nævnsafdelingens Sekretariat. 10. Juni vedtoges en saalydende Forretningsorden:

1.

Bestyrelsen bestaar af 5 Medlemmer, to valgte af Dansk-Islandsk Nævns danske Afdeling, tre valgte af Konsistorium. Valget gælder for 4 Aar, dog at den første Valgperiode udløber den 30. November 1922.

2.

Bestyrelsen fatter sine Beslutninger med almindelig Stemme flerhed, bortset fra de i Fundatsens Prg. 2 og 6 nævnte Tilfælde. Den er beslutningsdygtig, naar tre af dens Medlemmer er til Stede og deltager i Afstemningen.

3.

Bestyrelsens Formand vælges for et Aar ad Gangen, første Gang til 30. November 1920.

4.

Bestyrelsen vælger en Sekretær, ordentligvis blandt Medlemmerne for et Aar ad Gangen.

5.

Bestyrelsen er berettiget til at antage lønnet Medhjælp. Til Bestridelse af de løbende Forretninger staar foreløbig Dansk-Islandsk Nævns Sekretariat til Disposition.

6.

Ansøgninger indkaldes ordentligvis to Gange aarlig, til 1. Marts og til 1. September, med mindst 3 Maaneders Varsel.

7.

De indkomne Ansøgninger cirkulerer blandt Medlemmerne og behandles derefter i et samlet Møde. Formanden paategner hver Ansøgning det endelige Resultat af Behandlingen.

8.

Bestyrelsesmøder afholdes den anden Onsdag i April, Oktober og November samt desuden, naar Formanden finder Anledning eller to Medlemmer begærer det.

9.

De bevilgede Beløb anvises af Formand og Sekretær i Forening til Universitetskvæsturen, som hvert Fjerdingaar afgiver en Kontoopgørelse over ind- og udbetalte Beløb.

## 10.

Sekretæren affatter under Formandens Tilsyn aarlig Beretning og Regnskab, der forelægges den samlede Bestyrelse og undertegnes af denne.

## 11.

Den almindelige Varetagelse af Fondens Interesse paahviler Formanden, men hvert enkelt Medlem har desuden hver paa sit Omraade at holde sig Fondens Tarv for Øje og navnlig efter Lejlighed bidrage til, at Bevillingen af Fonden kommer til rette Anvendelse.

I Mødet 10. November 1920 genvalgtes Borgbjerg til Formand og valgtes Professor Erik Arup til Sekretær for Aaret 1. December 1920 til 30. November 1921.

Det viste sig meget hurtigt ønskeligt at komme til en Aftale med Bestyrelsen for det islandske Fond om visse Fællesregler for Uddelingen af Understøttelse af Fondene. Uider det Dansk-Islandske Nævns Møde i Reykjavik 1920 kom det derfor til en Forhandling mellem Bestyrelserne for de to Fonds, idet foruden Arup, Borgbjerg og Kragh ogsaa Professor Finnur Jónsson deltog i denne Forhandling. Om Forhandlingernes Resultat opsattes følgende Udtalelse. Tirsdag den 3. August:

- 1) Der var Enighed om, at Understøttelser til Uddannelse af islandske Embedsmænd efter Forbundslovens Ikrafttræden burde paahvile den islandske Landskasse, og at derfor islandske Studenter, der søger embedsmæssig Uddannelse eller Studier i Danmark, som Regel burde henvises til at søge Understøttelse paa den islandske Finanslov. Dette gælder ogsaa Understøttelse til Lægekandidaters videre Uddannelse paa Fødselsstiftelsen i København saavel som Uddannelsen af Ingeniører. Her bør dog gøres en Undtagelse med Hensyn til de Studenter, der er nødt til at studere i København, fordi de for Tiden ikke kan studere ved Universitetet i Reykjavik. Denne Undtagelse gælder særlig Filologer.
- 2) Kandidater bør til videregaaende videnskabelige Studier kunne søge Understøttelse hos Fonden i Reykjavik saavel som hos Fonden i København.
- 3) Fonden i København vil i de ovennævnte Tilfælde betragte det som en Anbefaling for en Ansøgning, at Ansøgeren har modtaget Understøttelse fra Fonden i Reykjavik.
- 4) Midlertidig vil Fonden i København understøtte islandske Studerende, der havde paabegyndt deres Studier i København før Forbundslovenes Vedtagelse, som Regel dog paa Betingelse af, at de vedkommende har opnaaet Understøttelse ogsaa fra islandsk Side.
- 5) De to Fond vil gensidig meddele hinanden en Fortegnelse over de Ansøgere, der henvender sig til dem, og over de Understøttelser, som de giver, ligesom de vil meddele hinanden Oplysninger om Ansøgerne.

Som en Følge af, at Fondens Fundats først stadfæstedes 15. Maj 1920 og Bestyrelsen først derefter traadte i Virksomhed, kunde der ikke finde nogen Uddeling af Fondens Midler Sted i 1919. Ved Skrivelse til Uni-

versitetsskævæsturen af 18. Juni 1920 anmodede Bestyrelsen derfor denne om i Henhold til Fundatsens Prg. 2, 3. Stk. at anbringe de for Aaret 1919 indestaaende Renter — 50,000 Kr. — der ikke var kommet til Anvendelse, paa betryggende Maade. Disse 50,000 Kr. udgør da en Oplægskapital, der ifølge ovennævnte Fundatsbestemmelse kan anvendes af Fondens Bestyrelse i senere Regnskabsaar.

I 1920 indkom 75 Ansøgninger, hvori der ialt ansøgte om et Beløb af henved 150,000 Kr.; heraf har Bestyrelsen bevilget og ladet udbetale:

*Fremme af aandelig Forbindelse:*

	Kr.
Kristin Vigfusdottir	Ophold ved dansk Højskole 300
Hallþóra Sigurðardottir	do. 300
Arnor Sigurjonsson	Pædagogik, nord. Litt. Folkeoplysningsarbejde . . . . . 2,000
Helga Kristjansdottir	Da. Sprog og Litt., Musik og Vævning . . . . . 2,000
Sigurður Palsson	Ophold ved dansk Højskole 800
Elisabet Eiriksdottir	Ophold ved Statens Lærershøjskole . . . . . 300
Jonas Guðmundsson	Ophold ved Statens Lærershøjskole . . . . . 1,000
Guðrun Bjørnsdottir	Ophold ved Statens Lærershøjskole . . . . . 1,000
Valdemar Sveinbjørnsson	Studium af Gymnastik . . . . . 1,000
Arni Thorvaldsson	Studierejse til Danm., England og Frankrig . . . . . 1,000
Ingi Gunnløgsson	Uddannelse som Højskolelærer . . . . . 1,000
Da. Kunstflidsforening	Ophold til to Islænderinder i København . . . . . 800
Guðmundur Jonsson	Videre Uddannelse som Billedskærer . . . . . 1,000
Guðmundur Kamban	Forfattervirksomhed . . . . . 3,000
Da.-isl. Samfund	Udarbejdelse af da.-isl. Ordbog . . . . . 1,000
Davið Stefansson	Forfattervirksomhed . . . . . 1,000
Da.-isl. Samfund	Biskop Jon Helgasons Rejse til Danmark . . . . . 500
Hans Albrechtsen	Rejse til Island . . . . . 700
Da.-isl. Kirkeudvalg	Dr. theol. Skat Hoffmeyers Rejse til Island . . . . . 500
Islandsk Studenterforening	Repræsentation ved nord. Studenterkongres . . . . . 600
Haraldur Sigurðsson	Kunstnerisk Virksomhed som Klaverspiller . . . . . 1,000
Finnur Jonsson	Uddannelse som Cicelør . . . . . 1,000
Rikarður Jonsson	Kunstnerisk Virksomhed som Tegner og Billedhugger . . . . . 1,000

At overføre 22,800

	Kr.	Kr.	Kr.
	Overført . . . . .	22,800	
Joh. S. Kjarval	Udstilling af Billeder fra Island og Italien . . . . .	1,200	
			24,000

*Videnskab:*

Det islandske Literatursamfund . . . . .	4,000		
Samfundet til Udgivelse af gl. nord. Literatur	Til Udgivelse af Skrifter . . . . .	2,000	
Bogi Melsteð	Studium af Islands Historie og Literatur . . . . .	1,500	
H. Hallgrímsson	Studium af Islands politiske Historie i nyeste Tid . . . . .	1,000	
Guðbrandur Jonsson	Studium af Islands Kulturhistorie . . . . .	1,000	
Th. Thoroddsen	Studium af Islands vulkanske Geologi . . . . .	2,500	
Björg Bløndal	Studierejse . . . . .	1,000	
Jón Bjarnason	Lægeuddannelse . . . . .	800	
H. Skulason	Studium af Ophthalmologi . . . . .	2,000	
H. Kristjánsson	Kirurgisk Tuberkulose og Orthopædi . . . . .	2,000	
Kristjan Björnsson	Øre-, Næse- og Hals-sygdomme . . . . .	2,000	
			19,800

*Studerende:*

Kristinn Ármannsson	Studiehjælp . . . . .	1,200	
Jón Helgason	do. . . . .	600	
Helgi Tmasson	do. . . . .	1,200	
Jón Bjarnason	do. . . . .	1,200	
Sigurður Levi Palsson	do. . . . .	1,200	
Páll Jonsson	do. . . . .	1,200	
Valgeir Björnsson	do. . . . .	1,200	
Trausti Ólafsson	do. . . . .	600	
			8,400
			28,200
			<u>52,200</u>

Bevillingerne for Aaret 1920 overskrider Renterne af Grundkapitalen med 2200 Kr., der er dækket af Oplægskapitalen og Renter af denne. Hvad angaar Fordelingen af det samlede Beløb af Kroner 52,200 med 24,000 Kr. til Fremme af aandelig Forbindelse imellem Landene og 28,200 Kr. til Fremme af Videnskab og Understøttelser til Studerende bemærkes, at alle Beslutninger om Bevillingerne er truffet enstemmig af Bestyrelsen jfr. Fundatsens Prg. 6, 2. Stk.

Endelig fremlægges nedenstaaende Regnskab for Fonden for Aarene 1919 og 1920.

*Regnskab 1919.*

<i>Indtægt.</i>	Kr. ø.	<i>Udgift.</i>	Kr. ø.
Renter pr. 11. Juni 1919	25,000.00	Overført til Oplægskapi-	
— - 11. Decbr. -	25,000.00	talen indestaaende i Pri-	
		vatbanken . . . . .	50,000.00
	<u>50,000.00</u>		<u>50,000.00</u>

*Regnskab 1920.*

<i>Indtægt.</i>	Kr. ø.	<i>Udgift.</i>	Kr. ø.
Renter pr. 11. Juni 1920	25,000.00	Udbetalte Bevillinger . .	52,200.00
— - 11. Decbr. -	25,000.00	Møder og Rejser . . . . .	600.00
— - 31. - -		Kontorhold . . . . .	79.15
af Oplægskapitalen . . .	1,138.89		
Tilskud af Oplægskapi-			
talen . . . . .	1,740.26		
	<u>52,879.15</u>		<u>52,879.15</u>

*Regnskab for Oplægskapitalen 1920.*

<i>Indtægt.</i>	Kr. ø.	<i>Udgift.</i>	Kr. ø.
Oplægskapital pr. 1. Jan.		Udbetalt Rente . . . . .	1,138.89
1920 . . . . .	50,000.00	Tilskud til Bevillinger	
Renter pr. 31. Decbr.		1920 . . . . .	1,740.26
1920 . . . . .	1,138.89	Oplægskapitalen pr. 31.	
		Decbr. 1920 . . . . .	48,259.74
	<u>51,138.89</u>		<u>51,138.89</u>

**II. Aarsberetning og Regnskab for Aaret 1921:**

I Aaret 1921 indkom til Dansk-Islandsk Forbundsfond ialt 90 Ansøgninger; i samme Aar har Bestyrelsen bevilget og ladet følgende 48 Beløb udbetale:

*1. Til Styrkelse af den aandelige Forbindelse mellem Danmark og Island.*

		Kr.
Hannibal Sigurðsson	Ophold ved dansk Højskole	500
Lydia Sigurdsson	do.	500
Sigrún Stefánsdóttir	do.	300
Margrjet Thorsteinsson	do.	500
Jóhanna Árnason	do.	500
Jón Sigtryggsson	do.	500
	At overføre . . . . .	2,800

		Kr.	Kr.
	Overført . . . . .	2,800	
Sigurður Guðmundsson	Ophold ved dansk Højskole	500	
Jón Pálsson	do.	500	
Ármann Eyjólfsson	do.	800	
Pálmi Einarsson	Ophold ved den Kgl. Vet. og Landbohøjskole . . . . .	1,000	
Sigurgeir Friðriksson	Uddannelse i Biblioteksvæsen i Danmark og Sverige . . . . .	1,000	
Hallgrímur Jónasson	Studierejse om danske Skole- forhold og Undervisningsme- toder . . . . .	1,000	
Ólafur Kjartansson	Rejse til og Ophold i Dan- mark for at studere dansk Skolevæsen . . . . .	1,000	
Dansk Kunstflidsforening	To Islænderinders Uddannel- se i Kunsthåndgerning . . . . .	1,000	
Finnur Jónsson	Uddannelse paa Fagskole for Guldsmede . . . . .	1,000	
Ásmundur Sveinsson	Videre Uddannelse som Bil- ledskærer . . . . .	1,000	
Guttormur Andriesson	Videre Uddannelse ved det tekniske Selskabs Skole . . . . .	1,000	
Dansk-Islandsk Samfund	Udarbejdelse af dansk-isl. og isl.-dansk Ordbog . . . . .	1,000	
Valtýr Guðmundsson	Udarbejdelse af isl.-dansk Glossarium . . . . .	1,000	
Tryggvi Sveinbjörnsson	Forfattervirksomhed . . . . .	800	
Studenterraadet	Studierejse til Island til to Studerende med Geologi og Geografi som Hovedfag . . . . .	2,000	
Aage Meyer Benedictsen	Rejse til Island . . . . .	3,000	
Nulle Finsen	do. . . . .	1,000	
Albert Larsen	do. . . . .	1,000	
Islandsk Studenterforening	Repræsentation ved Kongres	300	
Ingibjörg Olafson	Studierejse til England . . . . .	1,000	
			23,700

## 2. Til Fremme af islandsk Forskning og Videnskab.

		Kr.	Kr.
Det islandske Litteratur- samfund i København	Udgivelse af Árni Magnús- sons Jordebog . . . . .	2,000	
Samfundet til Udgivelse af gl. nord. Litteratur	Udgivelse af oldislandske Skrifter . . . . .	2,000	
Dansk-Isl. Kirkeudvalg	Udgivelse af Jón Helgasons Kirkehistorie . . . . .	1,000	
Kr. Arinbjarnarson	Videre Uddannelse i Børne- sygdomme . . . . .	1,000	
H. Skúlason	Videre Uddannelse i Opthal- mologi . . . . .	1,000	
	At overføre . . . . .	7,000	23,700



		Kr.	Kr.	Kr.
	Overført . . . .	7,000		23,700
H. Kristjánsson	Videre Uddannelse i kirurgisk Tuberkulose og Orthopædi . . . . .	1,000		
S. E. Hlíðar	Ophold ved Veterinærskolerne i Stockholm og København . . . . .	1,000		
H. Hallgrímsson	Studium af Islands politiske Historie i nyeste Tid . . . . .	2,000		
Bogi Th. Melsteð	Studium af Islands Historie og litt. Virksomhed . . . . .	1,500		
Magnús Jónsson	Dansk Fremstilling af islandsk Statsret . . . . .	1,000		
Th. Thoroddsen	Værk om Islands vulkanske Geologi . . . . .	1,250		
			14,750	

### 3. Til Støtte af islandske Studerende.

		Kr.		Kr.
Betalingsregensen		5,000		
Kristinn Ármannsson	Skoleembedseksamen .	1,000		
Árni G. Guðnason	do. . . . .	1,000		
Jón Helgason	Nordisk Filologi . . . . .	1,100		
Björn Thóroúlfsson	do. . . . .	1,000		
Sigurður Levi Pálsson	Statsvidenskab . . . . .	1,000		
Jón Ólafsson	Jura . . . . .	1,000		
Trausti Ólafsson	Fabrikingeniøreksamen . . . . .	600		
Finnbogi Thorvaldsson	Bygningsingeniøreksamen . . . . .	1,000		
Árni Pálsson	do. . . . .	400		
Benedikt Grøndal	Maskiningeniøreksamen . . . . .	400		
Helgi Tómasson	Medicin . . . . .	1,000		
			14,500	
				29,250
				<u>52,950</u>

Bevillingerne for Aaret 1921 overskrider Renterne af Grundkapitalen med 2950 Kr., der tilligemed Udgifterne til Fondens Administration er dækket ved Renterne af Oplægskapitalen og et Tilskud af denne paa Kr. 1940,56.

Bevillingerne fordeler sig med Kr. 23,700 til Styrkelse af den aandelige Forbindelse mellem Landene og Kr. 29,250 til Fremme af Videnskab og til Støtte af islandske Studerende. I Henhold til Fundatsens Prg. 6, 2. Stk. bemærkes, at alle Bevillinger er truffet enstemmig af Bestyrelsen.

I Mødet den 9. November 1921 genvalgte Redaktør Borgbjerg, M.F., som Formand og Professor, Dr. phil. Erik Arup som Sekretær for Aaret 1. December 1921—30. November 1922.

## Regnskabet for Aaret 1921 udviser:

<i>Indtægt.</i>	Kr. ø.	<i>Udgift.</i>	Kr. ø.
Renter pr. 11. Juni 1921	25,000.00	Bevillinger . . . . .	52,950.00
— - 11. Decbr. -	25,000.00	Sekretariat og Møder .	840.35
Renter af Oplægskapita-		Annoncer . . . . .	490.06
len . . . . .	2,339.85		
Tilskud af Oplægskapi-			
talen . . . . .	1,940.56		
	<u>54,280.41</u>		<u>54,280.41</u>

## Regnskab for Oplægskapitalen.

<i>Indtægt.</i>	Kr. ø.	<i>Udgift.</i>	Kr. ø.
Oplægskapitalen pr. 1.		Udbetalte Renter . . . . .	2,339.85
Jan. 1921 . . . . .	48,259.74	Tilskud . . . . .	1,940.56
Renter pr. 11. Juni og		Oplægskapital pr. 31.	
11. Decbr. 1921 . . . . .	2,339.85	Decbr. 1921 . . . . .	46,319.18
	<u>50,599.59</u>		<u>50,599.59</u>

## III. Aarsberetning og Regnskab for Aaret 1922.

I Aaret 1922 indkom til Dansk-islandsk Forbundsfond ialt 104 Ansøgninger; i samme Aar har Bestyrelsen bevilget og ladet følgende 55 Beløb udbetale:

## 1. Til Styrkelse af den aandelige Forbindelse mellem Danmark og Island.

		Kr.
Jón Pálsson	Ophold ved dansk Højskole	200
Helgi B. Benonýsson	do.	500
Vilborg B. Jónsson	do.	500
Holmfriður J. Reynis	do.	225
Július Magnússon	do.	300
Kristín Erlendsson	do.	300
Alexander Guðjónsson	do.	400
Jón Sigtryggsson	do.	400
Finnur Magnússon	Læreruddannelse paa Askov Højskole . . . . .	400
Margriet Th. Rasmus	Kursus i Danmark i Mundhaandsystemet og Taleundervisning for døvstumme . . . .	1,000
Halldóra Bjarnardóttir	Undervisningsmetoder i Husflid . . . . .	500
Klemens Kristjánsson	Græsmarksstudier . . . . .	500
Pálmi Einarsson	Studium v. Landbohøjskolen	600
Steingrímur Steinthórsson	do.	600
Ólafur Jónsson	do.	600

At overføre . . . 7,025

		Kr.	Kr.
	Overført . . . . .	7,025	
Stefán Jónsson	Studium af Børneskoler i Danmark . . . . .	1,000	
Dansk Kunstflidsforening	4 Mdr.s Uddannelse til to Islænderinder i Vævning, Knipling og Baldyring . . . . .	1,000	
Sigurður Pjetursson	Studium af Bygningskonstruktion ved Teknisk Selskabs Skole . . . . .	1,000	
Kristján Albertsson	Rejsestipendium . . . . .	800	
Tryggvi Sveinbjørnsson	do. . . . .	500	
Johs. Barner Rasmussen	Rejse til Island . . . . .	800	
Det Mat.-nat. Studenterraad	do. . . . .	3,000	
Tove Kjarval	do. . . . .	600	
Eline Hoffmann	do. . . . .	600	
J. A. Sørensen	do. . . . .	600	
Gertrud Nielsen	do. . . . .	600	
Kort K. Kortsen	do. . . . .	1,000	
Guðmundur Kamban	Forfattervirksomhed . . . . .	1,500	
Valtýr Gudmundsson	Til Udgivelse af isl. Grammatik til Brug for danske . .	1,000	
Nielsina A. Arndal	Kursus paa Statens Gymnastikinstitut . . . . .	600	
Finnur K. Jónsson	Studium ved Dresdener private Kunstakademi . . . . .	800	
Dansk-Islandsk Samfund	Udarbejdelse af dansk-isl. og isl.-dansk Ordbog . . . . .	1,000	
		23,425	

2. Til Fremme af islandsk Forskning og Videnskab.

		Kr.	
Samfundet til Udgivelse af gl. nord. Litteratur	Til Udgivelse af oldislandske Skrifter . . . . .	1,000	
Det isl. Litteratursamfund i København	Fortsættelse af Udgivelsen af Árni Magnússons og Páll Vidalins Jordebog . . . . .	2,000	
do.	Udgivelse af Prof. Th. Thóroddsens efterladte Skrifter .	750	
Dansk-Isl. Kirkeudvalg	Til Udgivelse af en Bog paa dansk om Islands Kirkes Historie . . . . .	1,000	
Bogi Th. Melsteð	Fortsatte Studier i Islands Historie og Litteratur . . . . .	1,000	
Magnús Jónsson	Dansk Fremstilling af Islands Statsret . . . . .	1,000	
Arne Møller	Til Udgivelse af videnskabeligt Værk . . . . .	1,500	
Björn K. Thórólfsson	Til Udgivelse af Afhandl. om isl. Sprog i 14—15 Aarh. . .	1,000	
H. Hallgrímsson	Studium af Islands nyere politiske Historie . . . . .	1,000	
	At overføre . . . . .	10,250	23,425

		Kr.	Kr.	Kr.
	Overført . . . . .	10,250		23,425
Hálfdan Helgason	Studier v. Københavns Universitet . . . . .	700		
Helgi Tómasson	Studium af Neurologi og Psykiatri . . . . .	1,500		
Thorkil Bjerring Pedersen	Studium af Islands Geologi . . . . .	1,000		
H. Thorsteinsson	Studierejse til Tyskland	600		
			14,050	

### 3. Til Støtte af islandske Studerende:

		Kr.		Kr.
K. Ármannsson	Skoleembedseksamen ved filosofiske Fakultet . . . . .	600		
Árni Guðnason	do.	600		
Jón Helgason	Nordisk Filologi . . . . .	600		
Gunnar Viðar	Statsvidenskab . . . . .	1,200		
Sigurður Leví Pálsson	do.	600		
Jón Ólafsson	Jura . . . . .	600		
Árni Pálsson	Bygningsingeniøreksamen . . . . .	925		
Finnbogi R. Thorvaldsson	do.	600		
Magnús Konráðsson	do.	600		
Betalingsregensen		5,000		
			11,325	
				25,375
				<u>48,800</u>

Bevillingerne for Aaret 1922 udgør ialt 48,800 Kr. De resterende 1200 Kr. er tilligemed et Tilskud af Oplægskapitalens Renter paa 9,19 Kr. brugt til Administrationsudgifter, hvorimod de øvrige Renter af Oplægskapitalen 2,014,69 Kr. er tillagt Oplægskapitalen, der saaledes er vokset fra 46,319,18 Kr. til 48,333,87 Kr.

Bevillingerne fordeler sig med 23,425 Kr. til Styrkelse af den aandelige Forbindelse mellem Landene og 25,375 Kr. til Fremme af islandsk Videnskab og til Støtte af islandske Studerende. I Henhold til Fundatsen Prg. 6, 2. Stk. bemærkes, at alle Bevillinger er truffet enstemmig af Bestyrelsen.

I Mødet den 15. Februar 1923 genvalgte Redaktør Borgbjerg, M. F., som Formand og Professor Dr. phil. Erik Arup som Sekretær for Aaret 1. December 1922—30. November 1923.

Regnskabet for Aaret 1922 udviser:

	Indtægt.			Udgift.	
	Kr.	Ø.		Kr.	Ø.
Renter pr. 11. Juni 1922	25,000.00		Bevillinger . . . . .	48,800.00	
— - 11. Decbr. -	25,000.00		Sekretariat, Møder . . . . .	779.65	
Tilskud af Oplægskapi- talens Renter . . . . .		9.19	Annoncer . . . . .	429.54	
		<u>50,009.19</u>			<u>50,009.19</u>

Regnskab for Oplægskapitalen.

Indtægt.	Kr.    ø.	Udgift.	Kr.    ø.
Oplægskapital pr. 1.		Forbrugte Renter . . . . .	9.19
Jan. 1922 . . . . .	46,319.18	Oplægskapital pr. 31.	
Renter . . . . .	2,023.88	Decbr. 1922 . . . . .	48,333.87
	48,343.06		48,343.06

VIII. Universitetets og Kommunitetets

Økonomiske Anliggender.

A. Universitetskvartalen.

Med Udgangen af September Maaned 1920 forfaldt Kvartalen til Lær Andersen paa Grund af Alder og Svagelighed sin Stilling ved Kvartalen. I hans Sted ansatte Kvartalen under 13. September 1920 Partner ved Universitetets Bygninger i Søndestade og Sol. Forstøbet. Lær Andersen som Bud i Universitetskvartalen fra 1. Oktober 1920 af. Lær Andersen blev ansat som Partner ved de ovennævnte Universitetsbygninger. Under 29. Juni 1920 bestilte Universitetskvartalen til Kvartalen. Lær Andersen af ovennævnte J. Becker, naar han kom til samtykke i den Ordning af ovennævnte Partnerforholdene blev ansat som Bud i Kvartalen vedbyr at varigste Partnerforholdene i Universitetskvartalen med et beløb af 7. Juli 1920 (Lær Andersen) studierne i kvartalen. I Søndestade af 7. Juli 1920 (Lær Andersen) 200.000. Kvartalen indbragte Kvartalen med et beløb af Arbejde som gav til det Partner ved Universitetskvartalen. Kvartalen Arbejde som Partner og Andetindtægt ikke saa sig i Sted til at give Arbejde ved det paa Kvartalen i Kvartalen som Partner for den Partner. Kvartalen blev ansat i Kvartalen og Kvartalen indbragte Kvartalen under 11. Januar 1921 til Undervisningsministeriet at det meste blev givet den fornødne Bevilling dels til Indretning af en Tjenestebolig for Kvartalen i det tidligere Arbejde paa 200.000 i Kvartalen. Indretningen dels til Indretning af en Bolig i Bygningens Søndestade. Til Undervisningen at disse Arbejder blev givet paa Tilførselsbevillingen for 1920-21. Jfr. Rigsbæstebude for 1920-21. Tilleg. B. S. 214-44. et Beløb af 8000 Kr. under Universitetets Udgifter i 1. Vedfølgende. Indretningen af 18. December 1920 med et beløb af 200.000. Indretningen af det at Lær Andersen til Indretningen af den ovennævnte Tjenestebolig indbragte en Partner for Kvartalen. Kvartalen indbragte Kvartalen til gæstgæst. Kvartalen indbragte Kvartalen at det meste blev givet til Indretningen af den ovennævnte Tjenestebolig med et beløb af 200.000.